

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 136 (2010)  
**Heft:** 19: Transport par câble

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.06.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# L'offre pour les entreprises dont toute la flotte occupe une seule place de stationnement.

Aussi pour les petites, voire les toutes petites entreprises: conditions intéressantes sur les voitures de société.

Chez Mercedes-Benz, vous obtenez une remise flotte dès le premier véhicule. Ainsi, vous roulez par exemple déjà à partir de Fr. 44'988.- au volant d'un break C 180 CGI BlueEFFICIENCY. Avec une Mercedes neuve, vous augmentez non seulement votre plaisir, mais également votre protection: grâce au pack de sécurité Classe C de série comprenant, entre autres, un airbag au niveau des genoux du conducteur. Demandez conseil à un partenaire Mercedes-Benz ou informez-vous sous [www.mercedes-benz.ch](http://www.mercedes-benz.ch)



Mercedes-Benz

travaux de forage  
travaux de battage

fondations

enceintes  
de fouilles

rabattements  
de la nappe

**RISI**

les travaux spéciaux  
de génie civil

027 322 63 60 [www.risi-ag.ch](http://www.risi-ag.ch)

S  
O  
M  
M  
A  
I  
R  
E

5 ÉDITORIAL

Des bulles dans le ciel urbain  
**Jacques Perret**

6 TRANSPORT

Les vertus du câble  
**Jacques Perret et Paul Glassey**

Par-dessus la ville  
**Jacques Perret**

Des projets hors norme  
**Jacques Perret et Paul Glassey**



Montage d'un pylône (Photo Paul Glassey SA)

20 ACTUALITÉ

22 INFORMATIONS SIA

26 CONCOURS

28 MEMENTO

30 DERNIER MOT

Sculptures parmi nous  
**Eugène**

Paraissent chez le même éditeur:



**ARCHI**  
n° 5/2010  
La densità percepita  
Testi – Bassand  
Della Casa, Gubler, Solt



**TEC21**  
n° 39 – 24 septembre 2010  
Tapetenwechsel  
n° 38 – 17 septembre 2010  
Bauen in Bhutan